



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENINO-ALTO ADIGE  
REGIONALRAT TRENINO-SÜDTIROL

XVI Legislatura - Anno 2023

Disegni di legge e relazioni **N. 26**

**II COMMISSIONE LEGISLATIVA**

(finanze, tributi, patrimonio, ordinamento enti sanitari ed ospedalieri, ordinamento istituzioni pubbliche di assistenza e beneficenza, ordinamento enti di credito, Libro fondiario, ordinamento del personale, ordinamento Camere di Commercio)

PARERE FINANZIARIO

al

disegno di legge

ISTITUZIONE DI UN OSSERVATORIO PER IL CONTRASTO ALLA CRIMINALITÀ  
ORGANIZZATA E LA PROMOZIONE DELLA CULTURA DELLA LEGALITÀ

*- presentato dai Consiglieri regionali Marini e Nicolini -*

Relatore:  
Helmuth Renzler  
Presidente della Commissione

Bolzano, 15 marzo 2023

## R e l a z i o n e

La II Commissione legislativa, nella seduta del 15 marzo 2023, ha esaminato, ai sensi del comma 6 dell'articolo 29 del Regolamento interno, le disposizioni finanziarie contenute nel **Disegno di legge n. 26**: Istituzione di un osservatorio per il contrasto alla criminalità organizzata e la promozione della cultura della legalità (*presentato dai Consiglieri regionali Marini e Nicolini*).

Per il Consigliere Marini (primo firmatario del disegno di legge n. 26/XVI), presenza alla seduta il Consigliere Nicolini.

Il Presidente ricorda che il disegno di legge n. 26/XVI è già stato esaminato dalla I Commissione legislativa e dalla stessa respinto nella seduta del 16 febbraio 2023 senza passaggio alla discussione articolata.

Ai fini dell'espressione del parere della presente Commissione, il Presidente dà lettura integrale del comma 6 dell'articolo 29 del Regolamento interno e dell'articolo 6 del disegno di legge n. 26/XVI, che pone in capo al Consiglio regionale la copertura degli oneri conseguenti all'applicazione del medesimo articolo 6 e derivanti dall'istituzione e attività dell'osservatorio per il contrasto alla criminalità organizzata e la promozione della cultura della legalità.

Il Presidente rileva che la Commissione deve dare il proprio parere sulle conseguenze finanziarie e invita il Consigliere Nicolini ad illustrare l'iniziativa legislativa sotto il profilo delle relative disposizioni finanziarie.

A riguardo il Consigliere Nicolini riferisce di voler sottolineare solo un aspetto complessivo dell'iniziativa, perché non è possibile stimare quanto effettivamente costerà. Il Consigliere precisa che si tratta comunque di una cifra molto esigua - 200 euro per componente per ogni giorno di effettiva partecipazione alle sedute dell'osservatorio - e di un organo che non ha una struttura che dovrà riunirsi così spesso. Il Consigliere evidenzia inoltre che la spesa è molto esigua se raffrontata a quanto costa la corruzione in Italia ed ai danni che provoca la criminalità all'economia, che sono quantificati in centinaia di miliardi ogni anno. Considerato questo raffronto - conclude il Consigliere - si vede l'esiguità della spesa in questione, che non influirà senz'altro sui bilanci futuri della Regione.

Non essendoci interventi in sede di dibattito, il Presidente fa presente che nel disegno di legge non viene indicato il costo complessivo in merito al quale la Commissione deve esprimere il proprio parere: sono stati citati solo i 200 euro spettanti ai componenti come compenso, oltre al rimborso delle spese. Inoltre - prosegue il Presidente - il Consiglio delle autonomie locali della Provincia di Trento ed il Consiglio dei comuni della Provincia di Bolzano hanno evidenziato delle perplessità sul disegno di legge e la competente Commissione legislativa ha respinto il medesimo. Dal momento che quest'ultima non ha nemmeno svolto la discussione articolata del disegno di legge, il Presidente Renzler riferisce di essere dell'avviso che la presente Commissione si trova ad esprimere solo un parere teorico, che non produce effetti pratici.

Nessun altro intervenendo e non essendo presenti sul punto rappresentanti del Consiglio regionale, il Presidente chiude la discussione ed invita la Commissione ad esprimere il proprio parere sulle conseguenze finanziarie del disegno di legge n. 26/XVI.

La Commissione esprime parere negativo con 3 voti favorevoli (Consiglieri Faistnauer, Repetto e Staffler), 6 voti contrari (Consiglieri Renzler, Amhof, Kaswalder, Masè, Moranduzzo e Savoì) e 1 astensione (Consigliera Rossato). Il Consigliere Paoli non ha votato, mentre, per mero errore, il Consigliere Nicolini ha espresso il proprio voto (favorevole).

Si rimette pertanto il disegno di legge all'ulteriore esame del Consiglio regionale.



CONSIGLIO REGIONALE DEL TRENINO-ALTO ADIGE  
REGIONALRAT TRENINO-SÜDTIROL

XVI. Gesetzgebungsperiode – Jahr 2023

Gesetzentwürfe und Berichte Nr. 26

**2. GESETZGEBUNGSKOMMISSION**

(Finanzen, Abgaben und Steuern, Vermögen, Ordnung der Körperschaften des Gesundheits- und Krankenhauswesens, Ordnung der öffentlichen Fürsorge- und Wohlfahrtseinrichtungen, Ordnung der Körperschaften des Kreditwesens, Grundbuch, Ordnung des Personals, Ordnung der Handelskammern)

FINANZGUTACHTEN

zum

Gesetzentwurf:

ERRICHTUNG EINER BEOBACHTUNGSSTELLE ZUR BEKÄMPFUNG DER  
ORGANISIERTEN KRIMINALITÄT UND STÄRKUNG DER KULTUR DER LEGALITÄT

*- eingebracht von den Regionalratsabgeordneten Marini und Nicolini -*

Referent:  
Helmuth Renzler  
Kommissionsvorsitzender

Bozen, 15. März 2023

## BERICHT

Die 2. Gesetzgebungskommission hat die im **Gesetzentwurf Nr. 26:** Errichtung einer Beobachtungsstelle zur Bekämpfung der organisierten Kriminalität und Stärkung der Kultur der Legalität (*eingbracht von den Regionalratsabgeordneten Marini und Nicolini*) enthaltene Finanzbestimmung gemäß Absatz 6 des Artikels 29 der Geschäftsordnung in der Sitzung vom 15. März 2023 beraten.

In Vertretung des Abg. Marini, dem Erstunterzeichner des Gesetzentwurfes Nr. 26/XVI, nahm Abg. Nicolini an den Arbeiten der Kommission teil.

Kommissionsvorsitzender Renzler teilte mit, dass der Gesetzentwurf Nr. 26 von der 1. Gesetzgebungskommission in der Sitzung vom 16. Februar 2023 - ohne Übergang zur Artikeldebatte - beraten und abgelehnt worden ist.

Zwecks Abgabe des Gutachtens verlas der Kommissionsvorsitzende Absatz 6 des Artikels 29 der Geschäftsordnung und daraufhin den Artikel 6 des Gesetzentwurfes Nr. 26/XVI, der die Zuständigkeit für die Deckung der sich aus der Anwendung des Artikels 6 und der Errichtung einer Beobachtungsstelle zur Bekämpfung der organisierten Kriminalität und zur Stärkung der Legalität ergebenden Ausgaben dem Regionalrat überträgt.

Kommissionsvorsitzender Renzler präzisierte, dass die Kommission ein Gutachten zu diesen Finanzbestimmungen abgeben muss und ersuchte daraufhin Abg. Nicolini, die Erläuterung der Gesetzesvorlage mit Bezug auf die darin enthaltenen Finanzbestimmungen vorzunehmen.

Abg. Nicolini betonte, dass er lediglich einen allgemeinen Aspekt des Gesetzentwurfes hervorzuheben beabsichtige, da es nicht möglich ist, Schätzungen hinsichtlich der Kosten desselben vorzunehmen. Laut Ansicht des Abgeordneten werden diese jedoch gering sein – pro Mitglied werden für jeden Tag der Beteiligung an den Sitzungen der Beobachtungsstelle 200 Euro vorgesehen – und zudem handelt es sich um ein Gremium ohne fixe Struktur, das auch nicht so oft zusammenkommen muss. Stellt man diese Kosten jenen gegenüber – so Abg. Nicolini weiter -, die Italien durch die Korruption erwachsen und zieht man den Schaden in Betracht, den die organisierte Kriminalität der Wirtschaft zufügt und der sich laut Schätzungen jährlich auf hunderte Milliarden beläuft, dann sind die Ausgaben zweifelsohne als gering zu betrachten. Ausgehend von diesem Vergleich – so Abg. Nicolini zum Abschluss seiner Stellungnahme – wird klar, dass die Ausgaben wirklich bescheiden sind und keinesfalls die zukünftigen Haushalte der Region belasten werden.

Im Rahmen der Debatte lagen keine Wortmeldungen vor, worauf Kommissionsvorsitzender Renzler darauf verwies, dass im Gesetzentwurf die Gesamtkosten, zu denen die Kommission ein Finanzgutachten abgeben muss, nicht angeführt sind: genannt werden lediglich die 200 Euro, die den Mitgliedern der Beobachtungsstelle als Entschädigung zustehen, sowie deren Recht auf Rückerstattung der bestrittenen Ausgaben. Zudem – so Kommissionsvorsitzender Renzler weiter – haben auch der Rat der örtlichen Autonomien der Provinz Trient und der Rat der Gemeinden der Provinz Bozen Bedenken zur Gesetzesvorlage vorgebracht und diese ist zudem von der zuständigen Gesetzgebungskommission abgelehnt worden. Da letztgenannte auch keine Artikeldebatte zur Gesetzesvorlage vorgenommen hat, kann – so Kommissionsvorsitzender Renzler weiter – die

Kommission lediglich ein theoretisches Gutachten abgeben, das keinerlei praktische Auswirkungen haben wird.

Da keine Wortmeldungen vorlagen und auch kein Vertreter des Regionalrates für eine Stellungnahme zu diesem Punkt anwesend war, erklärte Kommissionsvorsitzender Renzler die Debatte für beendet und ersuchte die Anwesenden, ihr Gutachten zu den Finanzbestimmungen des Gesetzentwurfes Nr. 26/XVI abzugeben.

Die Kommission gab mit 3 Jastimmen (Abg. Faistnauer, Repetto und Staffler) und 6 Gegenstimmen (Abg. Renzler, Amhof, Kaswalder, Masè, Moranduzzo und Savoï) und der Stimmenthaltung von Frau Abg. Rossato ein negatives Gutachten ab. Abg. Paoli hat nicht abgestimmt, während Abg. Nicolini irrtümlicherweise an der Abstimmung teilgenommen und eine Jastimme abgegeben hat.

Der Gesetzentwurf wird nun zur weiteren Beratung an den Regionalrat weitergeleitet.